

# vueSMART™ Trailer Camera

Instruction Manual



50050

## **Thank you for purchasing the vueSMART™ Trailer Camera**

Before operating your new product, please read these instructions carefully. This instruction manual contains information for safe use, installation and maintenance of the product

Please keep this instruction manual in a safe place for future reference. This will ensure safe use and reduce the risk of injury. Be sure to pass on this manual to new owners of this product

The manufacturer does not accept responsibility for any damages due to not observing these instructions

If you have any further questions regarding our products, please contact us at [techsupport@hopkinsmfg.com](mailto:techsupport@hopkinsmfg.com) or (800) 835-0129

## TABLE OF CONTENTS

3 - What's Included

4 - Physical Installation

7 - App Setup

11 - Features

12 - Troubleshooting

## WHAT'S INCLUDED



Trailer Camera



Trailer Bracket



Antenna



Antenna Bracket



2 - Stainless Steel Screws



2 - Heat Shrink Connectors

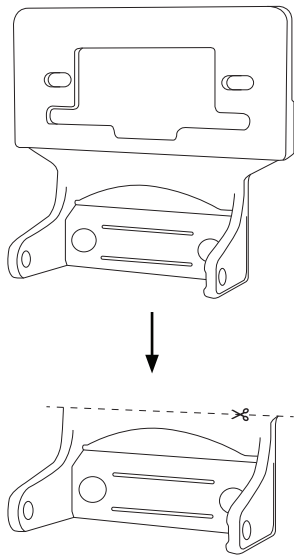
## PHYSICAL INSTALLATION

Prior to the installation, determine if you want to mount the camera behind an existing trailer light or hard mount to your trailer

The universal mounting bracket is designed for both styles of installation. If you have a clearance/marker light on the back of the trailer already, we recommend putting the bracket behind the light

With any other style of light, we recommend hard mounting the trailer camera to the trailer. To do this, cut the top part of the universal mounting bracket off as shown

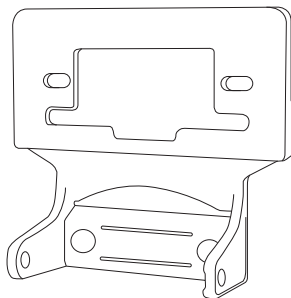
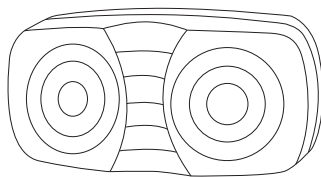
If hard mounting, find closest power connection on trailer and connect for power. Use provided screws to attach bracket to trailer



Mounting Bracket should look like this after cutting

## PHYSICAL INSTALLATION CONT'D

1. Remove trailer light from back of trailer
2. Using one of the Heat Shrink Connectors, connect the **RED** wire from Trailer Camera to the **POWER** wire coming from the trailer/light
3. Using the second Heat Shrink Connector, connect the **BLACK** wire from the Trailer Camera to the **GROUND** wire coming from the trailer/light
4. Once wiring is complete, slide the clearance/ marker light through the universal mounting bracket and line up with the screw holes. Once lined up, insert screws to secure to trailer
5. Attach the provided antenna to the side of the camera



## PHYSICAL INSTALLATION CONT'D

### 6. Place the camera in the bracket

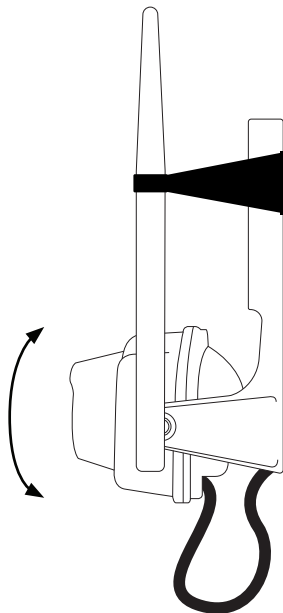
\* Logo on camera should be facing upwards, with antenna connection on the right side

### 7. Leave a “loop” or slack in the installation cable to help prevent water from getting into the trailer

\* We recommend applying silicone around the outside of the mounting bracket and trailer housing to prevent water from getting into the trailer

### 8. After installation is complete, adjust the camera to proper viewing angle by rotating the camera up or down by hand

### 9. Optional antenna bracket included. Install on trailer as shown to hold antenna in position



# APP SET-UP

## Set up your vueSMART™ Camera in the Hopkins Towing Solution® App

The Hopkins Towing Solution® app will walk you through set-up and managing your vueSMART™ Trailer Camera



Search for “Hopkins Towing Solutions” in the app store or download by scanning one of the QR codes



for iOS



for Android

\*must have IOS V8 or Android V6 or later

## APP SET-UP CON'T

### Enter set-up information for your vueSMART™ Trailer Camera

Once the app is fully downloaded, press the app icon on your smart device to open the app

Press **“ENTER”** and enter your name, email, phone number and product serial number (located on back page of instructions). This will register your 1 Year Warranty and allow you to connect your camera to the WiFi

NAME

first

last

PRODUCT SERIAL NUMBER

number

PHONE NUMBER

phone number

EMAIL

email

If you have any further questions regarding our products, please contact us at [techsupport@hopkinsmfg.com](mailto:techsupport@hopkinsmfg.com) or (800) 835-0129



## APP SET-UP CON'T

### Connect your vueSMART™ to WiFi

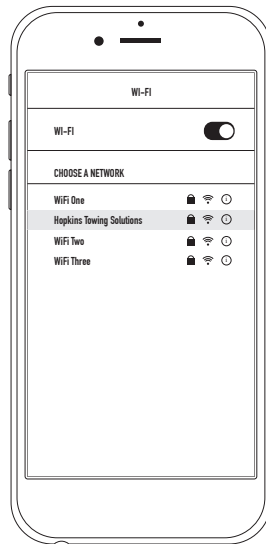
Ensure that your vueSMART™ Trailer Camera is on.  
Go to your smart device settings and select WiFi

Turn **“ON”** WiFi on your smart device and select the **“Hopkins Towing Solutions”** WiFi signal

Enter password for WiFi **“HOPKINSMFG”**  
and you're good to go. Note: case sensitive

Remember, the WiFi signal is dedicated to your vueSMART™ Trailer Camera. Any other WiFi signal will NOT work with this product

You are now ready to connect to vueSMART™



## APP SET-UP CON'T

### Try it out!

After setup, go to the Hopkins Towing Solutions® app to see what's behind your trailer! Smile, you may be on camera

Next, make sure the camera is adjusted for optimal viewing

### Everything look good?

Continue to the next section

### Something not right?

Jump ahead to the troubleshooting section

\*We recommend using a phone holder while operating the app

## FEATURES

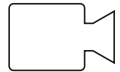
### Check out all of the exciting features!

Here are some of the features of the vueSMART™ Camera

**Take a picture** allows you to take a picture at any moment while using this product. All pictures save to your phone automatically



**Record a video** allows you to take a video at any moment while using this product. All videos save to your phone automatically



**Led brightness** 3 brightness settings (off, 50%, 100%). Simply press the icon until you find your desired setting. We recommend that you turn off the led lights while driving down the road to ensure you do not distract other drivers



**SmartZone™ back-up assist** green, yellow, red detection zones show how close an object is behind your trailer



# TROUBLESHOOTING

1. **Why can't I connect or see the camera when I search on Bluetooth?** The trailer camera has a built in WiFi hotspot. No other network is needed and the camera does not connect via Bluetooth
2. **The camera does not turn on immediately. Is it ok?** The camera takes about 2 seconds to boot and power on. The LEDs will be illuminated by default each time the camera is powered on
3. **Does the camera work at night?** Yes, 6 bright LEDs around the camera support the camera to work in low illumination
4. **Is the camera rainproof?** Yes, the trailer camera is water/rain proof. We also recommend putting silicone around the install area for added protection
5. **Do you need to input the password each time the camera is powered on?** No, the password will be saved after the first successful connection to your phone
6. **Something has gone wrong - where can I get support?** For support with your trailer camera, send an email to the Hopkins Manufacturing Corporation support team at [techsupport@hopkinsmfg.com](mailto:techsupport@hopkinsmfg.com) or call (800) 835-0129

## FAQs - Android

1. **I can't connect to WiFi or the WiFi won't stay connected on my Android.** Some Androids don't understand why you want to connect to a WiFi network without Internet. If a warning alert is displayed, check the box to not ask/show again and click OK/Yes
2. **I can connect to the WiFi but it won't show an image in the App.** Go to Settings -> Data usage -> Cellular data usage and scroll down to find and select the Trailer Camera App. Turn off background data to prevent the app trying to use cellular data
3. **How can photos and videos save to phone?** Go to Settings -> apps and notifications -> select camera app -> permissions -> switch to "ON"

\*For the most up to date list of FAQ's please refer to the HELP section in the app

## FCC STATEMENT

The equipment complies with RF exposure limits. This module is limited to installation in mobile or fixed applications. The antenna used for this transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions.

- (1) This device may not cause harmful interference.
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Note:** The Grantee is not responsible for any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance. Such modifications could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

**RF Exposure:** The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. To maintain compliance with FCC's RF exposure guidelines, this equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20cm between the radiator and your body.

## IC STATEMENT

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This equipment complies with IC RSS 102 radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator and your body.

# WARRANTY INFORMATION

Congratulations on purchasing your new Hopkins Towing Solutions product. All Hopkins Towing Solutions products are made to strict quality standards. If used properly for its intended purpose, your product should provide many years of use.

We are pleased to provide you with a 1 year warranty on your Hopkins Towing Solutions product. The details of this warranty are set out in the terms and conditions which supplement the authorized dealer's terms and conditions of sale.

This warranty is given in addition to your other rights under the laws of the country where you purchased this product.

## LIMITED WARRANTY TERMS AND CONDITIONS

1. Hopkins warrants that this product will be free from defects in workmanship and materials for a period of 1 year from date of retail purchase, in original packaging, from a Hopkins authorized reseller and used in normal conditions. If a valid claim is made under warranty then you will only be entitled to claim in accordance with paragraph 6 below.
2. The warranty only applies to Hopkins products: with a valid serial number; used for consumer, private use and not for commercial or industrial use; and where you have validated the warranty in accordance with paragraph 4 below.
3. The warranty does not cover damage or loss: caused by poor, faulty or incorrect use, installation or maintenance; caused by accident (including force majeure or natural forces), misuse, negligence, abrasion, improper storage following delivery, rot and/or infestation following delivery; leaks (or similar incidents); occurring during shipment (even when Hopkins arranged or paid for shipping); caused by failure to follow instructions in the owners guide, damaged, caused by normal wear and tear; caused by maintenance, repairs or modifications other than those carried out by an authorized dealer; caused to the decorative surface of the product; caused to any data, software or information. This warranty also excludes claims based on any misrepresentations by the seller; or if this product's serial number has been altered, defaced, removed or rendered unidentifiable
4. To validate the warranty you must: (a) fill in the registration card provided with this product; and (b) register the warranty covering this product within 6 months of the date of the bill of sale by following the instructions on the registration card; and (c) have the original bill of sale to validate warranty of this product.
5. If you require warranty service on this product, please cease using the product when a fault arises and contact us directly. You will have to present your original bill of sale to establish warranty coverage. Hopkins customer service can be reached at: Toll-Free (800) 835-0129 or (620) 342-7320. Email: [support@hopkinsmfg.com](mailto:support@hopkinsmfg.com) Address: Hopkins Manufacturing Corporation, 428 Peyton St. Emporia, KS 66801.
6. Following the filing of a claim, Hopkins will investigate the claim. If we believe there is a defect covered by the warranty, we will at our option either repair or replace the defective product (or part).
7. Please note in the event that no defect can be found, it is your responsibility to pay for the re-delivery of the replacement items. If a defect is found, Hopkins will pay for the re-delivery of the replacement items.

## WARRANTY INFORMATION CON'T

8. Installation of any repaired or replaced product will not be Hopkins responsibility  
If you do not allow the authorized dealer to inspect the product which is the subject of the warranty claim, you will invalidate the warranty in respect of that claim.
9. Any repaired or replaced Hopkins product parts shall be guaranteed on the terms of this warranty for the unexpired portion of the warranty period only.
10. This warranty is non-transferrable and is personal to the original end-use purchaser as shown on the original dated bill of sale. Any attempt to transfer this warranty shall immediately render it void.
11. This warranty is subject to the jurisdiction of the courts of the State where you purchased this product, and any dispute or claim arising out of, or in connection with it or its subject matter, shall be governed by, and construed in accordance with the laws of that State.
12. In the event of any difference between this warranty and the provisions in any owners manuals, warranty leaflets, or packaging cartons, the terms of this warranty shall prevail to the fullest extent allowed by law.

THIS WARRANTY AND REMEDIES SET FORTH ABOVE ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, REMEDIES AND CONDITIONS, WHETHER ORAL OR WRITTEN, EXPRESS OR IMPLIED, HOPKINS SPECIFICALLY DISCLAIMS ANY AND ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. IF HOPKINS CANNOT LAWFULLY DISCLAIM IMPLIED WARRANTIES UNDER THIS LIMITED WARRANTY, ALL SUCH WARRANTIES, INCLUDING WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY.

NO HOPKINS RESELLER, AGENT, OR EMPLOYEE IS AUTHORIZED TO MAKE ANY MODIFICATION, EXTENSION, OR ADDITION TO THIS WARRANTY. HOPKINS IS NOT RESPONSIBLE FOR DIRECT, INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM ANY BREACH OF WARRANTY OR CONDITION, OR UNDER ANY OTHER LEGAL THEORY, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LOST PROFITS, DOWNTIME, GOODWILL, DAMAGE TO OR REPLACEMENT OF ANY EQUIPMENT OR PROPERTY, ANY COSTS OF RECOVERING, REPROGRAMMING, OR REPRODUCING ANY PROGRAM OR DATA STORED IN OR USED WITH HOPKINS PRODUCTS, HOPKINS TOTAL LIABILITY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT OF THIS PRODUCT PURSUANT TO THE TERMS OF THE WARRANTY.

SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OR EXCLUSIONS OR LIMITATIONS ON THE DURATION OF IMPLIED WARRANTIES OR CONDITIONS, SO THE ABOVE LIMITATIONS OR EXCLUSIONS MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY BY STATE OR (WHERE APPLICABLE IN THE COUNTRIES WHERE HOPKINS HAS NON-US/CANADA AUTHORIZED DEALERS) COUNTRY. NO ACTION OR CLAIM TO ENFORCE THIS WARRANTY SHALL BE COMMENCED AFTER THE EXPIRATION OF THE WARRANTY PERIOD.

# vueSMART<sup>MC</sup>

## CAMÉRA DE REMORQUE

Manuel d'instructions





## **Merci d'avoir acheté une caméra de remorque vueSMART<sup>MC</sup>**

Veillez lire ces instructions attentivement avant d'utiliser votre nouveau produit. Le présent manuel d'instructions contient des renseignements sur l'utilisation, l'installation et l'entretien sécuritaires du produit

Veillez conserver ce mode d'emploi en lieu sûr pour référence ultérieure. Sa consultation vous permettra d'utiliser le produit en toute sécurité et de réduire les risques de blessures. Assurez-vous de transmettre ce manuel aux nouveaux propriétaires du produit

Le fabricant n'accepte aucune responsabilité pour tout dommage attribuable au non-respect de ces instructions

Si vous avez des questions au sujet de nos produits, veuillez communiquer avec nous à [techsupport@hopkinsmfg.com](mailto:techsupport@hopkinsmfg.com) ou au 800 835-0129

# TABLE DES MATIÈRES

18 – Contenu

19 – Installation

22 – Configuration de l'application

26 – Caractéristiques

27 – Dépannage

## CONTENU



Caméra de remorque



Support pour remorque



Antenne



Support pour antenne



2 – Vis en acier inoxydable



2 – Connecteurs thermorétractables

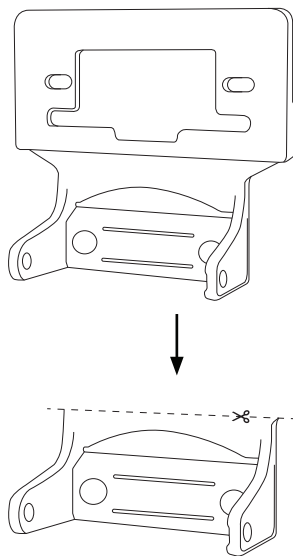
## INSTALLATION

Avant l'installation, déterminer si la caméra sera installée derrière un feu de remorque existant ou directement sur la remorque

Le support de montage universel est conçu pour les deux types d'installation. S'il y a déjà un feu de gabarit/de position à l'arrière de la remorque, nous recommandons de placer le support derrière le feu

Avec tout autre type de feu, nous recommandons de fixer la caméra directement à la remorque. Pour ce faire, découper la partie supérieure du support de montage universel comme montré

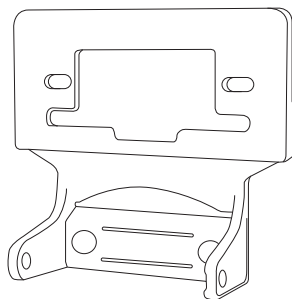
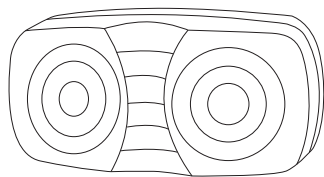
Pour l'installation directement sur la remorque, trouver la connexion d'alimentation la plus proche sur la remorque et brancher la connexion afin d'obtenir l'alimentation. Utiliser les vis fournies pour fixer le support à la remorque



Le support de montage devrait ressembler à celui montré après la coupe

## INSTALLATION (SUITE)

1. Retirer le feu de remorque à l'arrière de la remorque
2. En utilisant l'un des connecteurs thermorétractables, connecter le fil **ROUGE** de la caméra de la remorque au fil **d'ALIMENTATION** provenant de la remorque/du feu
3. En utilisant le deuxième connecteur thermorétractable, raccorder le fil **NOIR** de la caméra de remorque au fil **DE TERRE** provenant de la remorque/du feu
4. Une fois le câblage terminé, glisser le feu de gabarit/ de position dans le support de montage universel et l'aligner avec les trous de vis. Insérer ensuite les vis pour bien fixer le support à la remorque
5. Fixer l'antenne fournie sur le côté de la caméra



## INSTALLATION (SUITE)

### 6. Placer la caméra dans le support

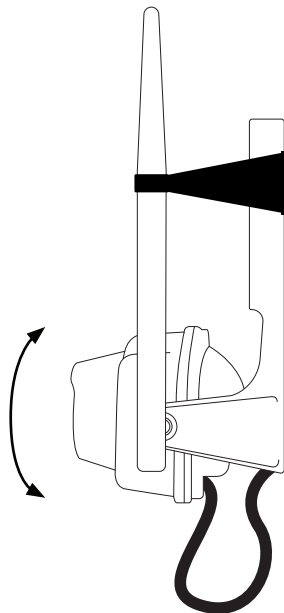
\* Le logo de la caméra doit être orienté vers le haut, avec la connexion d'antenne du côté droit

### 7. Laisser une « boucle » ou un jeu dans le câble d'installation pour aider à empêcher l'eau de pénétrer dans la remorque

\* Nous recommandons d'appliquer de la silicone autour du support de montage et du boîtier de feu remorque pour éviter que l'eau pénètre dans la remorque

### 8. Après l'installation, régler l'angle de prise de vue de la caméra en la faisant pivoter verticalement à la main

### 9. Support pour antenne inclus (optionnel). S'installe sur une remorque, comme montré, et maintient l'antenne en place



# CONFIGURATION DE L'APPLICATION

## Configurer la caméra vueSMART<sup>MC</sup> dans l'application Hopkins Towing Solution<sup>MD</sup>

L'application Hopkins Towing Solution<sup>MD</sup> fournit des instructions de configuration et de gestion de la caméra de remorque vueSMART<sup>MC</sup>



Rechercher « Hopkins Towing Solutions » dans la boutique d'applications ou télécharger l'application en balayant l'un des codes QR



pour IOS



pour Android

iOS 8, Android 6 ou version ultérieure requise

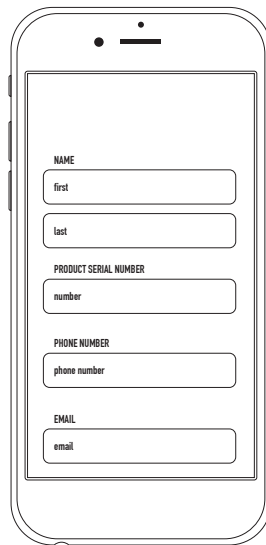
## CONFIGURATION DE L'APPLICATION (SUITE)

### Entrer l'information de configuration pour la caméra de remorque vueSMART<sup>MC</sup>

Une fois l'application entièrement téléchargée, appuyer sur l'icône correspondante sur votre appareil intelligent pour l'ouvrir

Appuyer sur « **ENTER** » (entrer) et saisir votre nom, votre adresse courriel, votre numéro de téléphone et le numéro de série du produit (à l'arrière des instructions). L'entrée de ces données permet d'enregistrer la garantie d'un an de la caméra et de connecter la caméra à un réseau Wi-Fi

Si vous avez des questions au sujet de nos produits, veuillez communiquer avec nous à [techsupport@hopkinsmfg.com](mailto:techsupport@hopkinsmfg.com) ou au 800 835-0129



The diagram shows a smartphone screen with a configuration form. The form is organized into sections with labels and input fields:

- NAME**
  - first
  - last
- PRODUCT SERIAL NUMBER**
  - number
- PHONE NUMBER**
  - phone number
- EMAIL**
  - email

## CONFIGURATION DE L'APPLICATION (SUITE)

### Connecter la caméra vueSMART<sup>MC</sup> au réseau Wi-Fi

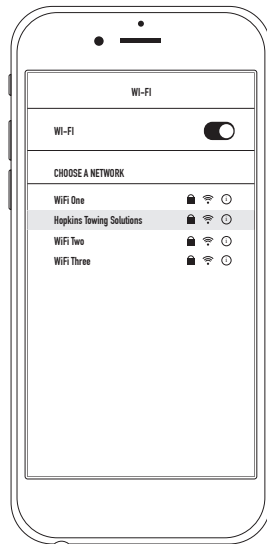
S'assurer que la caméra de remorque vueSMART<sup>MC</sup> est allumée. Accéder aux paramètres de l'appareil intelligent et sélectionner Wi-Fi

Activer l'option Wi-Fi (« **ON** ») sur l'appareil intelligent et sélectionner le signal Wi-Fi « **Hopkins Towing Solutions** »

Saisir le mot de passe Wi-Fi « **HOPKINSMFG** », et le tour est joué. Remarque : Sensible à la casse

N'oubliez pas que le signal Wi-Fi est réservé à votre caméra de remorque vueSMART<sup>MC</sup>. AUCUN autre signal Wi-Fi ne fonctionnera avec ce produit

Tout est maintenant prêt pour la connexion à la caméra vueSMART<sup>MC</sup>





## CONFIGURATION DE L'APPLICATION (SUITE)

### Essayez l'application!

Après la configuration, accéder à l'application Hopkins Towing Solutions<sup>MD</sup> pour voir ce qui se trouve derrière la remorque! Souriez, vous pourriez être à la caméra

S'assurer ensuite que la caméra est réglée pour une vision optimale

### Tout semble bien?

Passer à la section suivante

### Quelque chose ne va pas?

Aller à la section Dépannage

\* Nous recommandons d'utiliser un support pour téléphone pendant l'utilisation de l'application

## CARACTÉRISTIQUES

### Découvrez toutes les caractéristiques intéressantes!

Voici quelques-unes des caractéristiques de la caméra vueSMART<sup>MC</sup>

**Prendre une photo** Permet de prendre une photo à tout moment pendant l'utilisation de la caméra. Toutes les photos sont enregistrées automatiquement sur votre téléphone



**Enregistrer une vidéo** Permet de faire une vidéo à tout moment pendant l'utilisation de la caméra. Toutes les vidéos sont enregistrées automatiquement sur votre téléphone



**Intensité de luminosité** Trois réglages de la luminosité (éteint, 50 %, 100 %). Appuyer simplement sur l'icône jusqu'à l'obtention du réglage souhaité. Nous recommandons d'éteindre l'éclairage à DEL lors de la conduite pour éviter de distraire les autres conducteurs



**Assistance au recul SmartZone<sup>MC</sup>** Affiche des zones de détection verte, jaune et rouge pour indiquer la proximité d'un objet derrière la remorque



# DÉPANNAGE

1. **Pourquoi ne puis-je pas me connecter à la caméra ou voir celle-ci lorsque je fais une recherche avec Bluetooth?** La caméra de remorque est dotée d'un point d'accès Wi-Fi intégré. Aucun autre réseau n'est requis, et la caméra ne se connecte pas par Bluetooth
2. **La caméra ne s'allume pas immédiatement. Est-ce normal?** Il faut environ deux secondes pour mettre la caméra sous tension et en fonction. Les DEL s'allument par défaut chaque fois que la caméra est mise en fonction
3. **La caméra fonctionne-t-elle la nuit?** Oui, six puissantes DEL autour de la caméra lui permettent de fonctionner dans des conditions de faible éclairage
4. **La caméra est-elle protégée contre la pluie?** Oui, la caméra de remorque est à l'épreuve de l'eau. Nous recommandons également d'appliquer de la silicone autour de la zone d'installation pour une protection accrue
5. **Faut-il saisir le mot de passe chaque fois que la caméra est mise sous tension?** Non, le mot de passe sera enregistré après la première connexion réussie à votre téléphone
6. **Où puis-je obtenir du soutien en cas de problème?** Pour obtenir de l'aide avec votre caméra de remorque, envoyez un courriel à l'équipe de soutien de Hopkins Manufacturing Corporation à techsupport@hopkinsmfg.com ou composez le 800 835-0129

## Foire aux questions – Android

1. **Je ne peux pas me connecter au Wi-Fi ou le Wi-Fi ne reste pas connecté sur mon appareil Android.** Certains appareils Android n'acceptent pas que l'appareil se connecte à un réseau Wi-Fi sans Internet. Si une alerte est affichée, cochez la case indiquant de ne pas demander/afficher de nouveau et cliquez sur OK/Oui
2. **Je peux me connecter au réseau Wi-Fi, mais aucune image n'est affichée dans l'application.** Allez à Settings (paramètres) -> Data usage (utilisation des données) -> Cellular data usage (données du téléphone cellulaire) et faites défiler l'écran vers le bas pour sélectionner l'application de la caméra de remorque. Désactivez les données d'arrière-plan pour éviter que l'application tente d'utiliser les données cellulaires
3. **Comment peut-on sauvegarder les photos et les vidéos dans le téléphone?** Allez à Settings (paramètres) -> Apps and notifications (applications et notifications). Sélectionnez l'application de la caméra -> Permissions (permissions) -> « ON »

\* Consultez la section HELP (AIDE) de l'application pour voir la plus récente foire aux questions

## DÉCLARATION DE LA FCC

L'équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiofréquences. Ce module est limité à l'installation dans des applications mobiles ou fixes. L'antenne utilisée pour cet émetteur ne doit pas être installée ou fonctionner conjointement avec une autre antenne ou un autre émetteur. Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation de la Commission fédérale des communications des États-Unis (FCC). Son fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes :

- (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles.
- (2) Cet appareil doit tolérer les interférences reçues, y compris celles qui risquent de provoquer un fonctionnement indésirable.

**Remarque :** Le concessionnaire n'est pas responsable des modifications ou des changements qui ne sont pas expressément approuvés par la partie responsable de la conformité. De telles modifications pourraient annuler le droit d'utiliser l'équipement.

**Remarque :** À l'issue des tests dont il a fait l'objet, cet appareil a été déclaré conforme aux normes des appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 de la réglementation de la FCC. Ces normes sont destinées à assurer un niveau de protection raisonnable contre les interférences néfastes dans les installations résidentielles. Cet appareil produit, utilise et peut émettre des fréquences radioélectriques et, s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux directives, peut brouiller les ondes radio ou télévisuelles. Toutefois, il est impossible de garantir qu'aucune interférence ne se produira dans une installation particulière. Si cet appareil brouille la réception des ondes radio et télévisuelles, ce que vous pouvez déterminer en éteignant et en rallumant l'équipement, il est recommandé de prendre une ou plusieurs des mesures correctives suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice.
- Éloigner l'appareil du récepteur.
- Brancher l'appareil dans une autre prise ou dans un autre circuit que celui du récepteur.
- Demander conseil au revendeur de l'appareil ou à un technicien radio/télévision expérimenté.

**Exposition aux radiofréquences :** Cet appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales d'exposition aux radiofréquences. Pour respecter les directives d'exposition aux radiofréquences de la FCC, cet équipement doit être installé et utilisé sur une distance minimale de 20 cm (8 po) entre l'antenne et votre corps.

## DÉCLARATION DE LA IC

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
  - (2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.
- Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations IC CNR 102 établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps.

# INFORMATION SUR LA GARANTIE

Nous vous félicitons d'avoir acheté votre nouveau produit Hopkins Towing Solutions. Tous les produits Hopkins Towing Solutions respectent des normes de qualité rigoureuses. S'il est utilisé conformément à l'usage auquel il est destiné, votre produit devrait vous offrir de nombreuses années d'utilisation.

Nous sommes heureux de vous offrir une garantie d'un an sur votre produit Hopkins Towing Solutions. Les détails de cette garantie sont énoncés dans les modalités qui complètent les modalités de vente du concessionnaire agréé.

Cette garantie s'ajoute à vos autres droits en vertu des lois du pays où vous avez acheté ce produit.

## MODALITÉS DE LA GARANTIE LIMITÉE

1. Hopkins garantit que ce produit sera exempt de défauts de fabrication et de matériaux pendant une période d'un an à compter de la date de son achat au détail, dans son emballage d'origine, auprès d'un revendeur autorisé de Hopkins et s'il est utilisé dans des conditions normales. Si une réclamation valide est soumise au titre de la garantie, vous n'aurez droit à la réclamation que conformément au paragraphe 6 ci-dessous.
2. La garantie ne s'applique qu'aux produits Hopkins : avec un numéro de série valide; servant à un usage privé et non pour un usage commercial ou industriel; et lorsque vous en avez validé la garantie conformément au paragraphe 4 ci-dessous.
3. La garantie ne couvre pas les dommages ou les pertes : causés par une mauvaise utilisation ou installation ou un entretien incorrect; causés par un accident (y compris un cas de force majeure ou de forces naturelles), une mauvaise utilisation, une négligence, une abrasion, un entreposage inapproprié après la livraison, la pourriture ou une infestation après la livraison, ou des fuites (ou autres incidents semblables); survenus pendant le transport (même si Hopkins a payé les frais de transport); causés par le non-respect des instructions du guide du propriétaire, l'usure normale, l'entretien, les réparations ou les modifications autres que celles effectuées par un concessionnaire agréé; causés à la surface décorative du produit; causés aux données, au logiciel ou à l'information. Cette garantie exclut également les réclamations fondées sur toute fausse déclaration du vendeur, en plus d'être inapplicable si le numéro de série du produit est détérioré ou a été modifié, supprimé ou rendu non identifiable.
4. Pour valider la garantie, vous devez : a) remplir la carte d'enregistrement fournie avec ce produit; b) enregistrer la garantie couvrant ce produit dans les six mois suivant la date du contrat de vente en suivant les instructions sur la carte d'enregistrement; et c) conserver le contrat de vente original.
5. Si vous avez besoin d'un service au titre de la garantie pour ce produit, cessez d'utiliser le produit en cas de défaillance et communiquez directement avec nous. Vous devrez présenter le contrat de vente original pour établir la couverture de garantie. Pour joindre le service à la clientèle de Hopkins : Sans frais : 800 835-0129 ou 620 342-7320. Courriel : support@hopkinsmfg.com Adresse : Hopkins Manufacturing Corporation, 428 Peyton Street, Emporia, KS 66801.
6. Hopkins examinera la réclamation à la suite de sa réception. Si nous jugeons qu'un défaut est couvert par la garantie, nous réparerons ou remplacerons le produit (ou la pièce) défectueux.
7. Veuillez noter que, si aucun défaut ne peut être trouvé, il est de votre responsabilité de payer pour la réexpédition des articles de remplacement. Si un défaut a été trouvé, Hopkins paiera la livraison des articles de remplacement.

## INFORMATION SUR LA GARANTIE (SUITE)

8. L'installation de tout produit réparé ou remplacé ne relève pas de la responsabilité de Hopkins. Si vous ne permettez pas au concessionnaire agréé d'inspecter le produit faisant l'objet de la réclamation de garantie, vous invalidez la garantie relative à cette réclamation.
9. Toute pièce de produits Hopkins réparée ou remplacée sera garantie conformément aux modalités de la présente garantie pour la portion non expirée de la période de garantie seulement.
10. Cette garantie n'est pas transférable et appartient à l'acheteur initial pour l'utilisation finale, comme il est indiqué sur le contrat de vente original daté. Toute tentative de transfert de cette garantie annule immédiatement celle-ci.
11. La présente garantie est assujettie à la compétence des tribunaux de l'État ou de la province où vous avez acheté ce produit, et tout litige ou toute réclamation découlant de ou en lien avec ce produit ou son objet sera régi par et interprété conformément aux lois de cet État ou de cette province.
12. En cas de différend entre la présente garantie et les dispositions de tout manuel du propriétaire, feuillet de garantie ou emballage, les modalités de la présente garantie prévaudront dans toute la mesure permise par la loi.

LA PRÉSENTE GARANTIE ET LES RECOURS SUSMENTIONNÉS SONT EXCLUSIFS ET REMPLACENT TOUTES LES AUTRES GARANTIES ET MODALITÉS ET TOUS LES AUTRES RECOURS, VERBAUX OU ÉCRITS, EXPRÉS OU TACITES. HOPKINS DÉCLINE EXPRESSÉMENT TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER. SI HOPKINS NE PEUT LÉGALEMENT SE SOUSTRaire AUX GARANTIES IMPLICITES EN VERTU DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE, TOUTES CES GARANTIES, Y COMPRIS LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE.

AUCUN REVENDEUR, AGENT OU EMPLOYÉ DE HOPKINS N'EST AUTORISÉ À APPORTER DES MODIFICATIONS, DES PROLONGATIONS OU DES AJOUTS À CETTE GARANTIE. HOPKINS N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS, SPÉCIAUX, ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS RÉSULTANT D'UNE VIOLATION DE LA GARANTIE OU DES MODALITÉS, OU EN VERTU DE TOUTE AUTRE THÉORIE JURIDIQUE, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES PERTES DE PROFITS, LES TEMPS D'ARRÊT, LA SOUS-VALEUR, LES DOMMAGES OU LE REMPLACEMENT DE TOUT ÉQUIPEMENT OU DE TOUT BIEN, LES COÛTS DE RÉCUPÉRATION, DE REPROGRAMMATION OU DE REPRODUCTION DE TOUTE DONNÉE OU DE TOUT PROGRAMME STOCKÉ DANS LES PRODUITS HOPKINS OU UTILISÉ AVEC CEUX-CI. LA RESPONSABILITÉ TOTALE DE HOPKINS SE LIMITE À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT DE CE PRODUIT CONFORMÉMENT AUX MODALITÉS DE LA GARANTIE.

CERTAINS ÉTATS ET PROVINCES NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES INDIRECTS OU ACCESSOIRES. PAR CONSÉQUENT, LA LIMITATION OU L'EXCLUSION QUI PRÉCÈDE NE S'APPLIQUE PAS NÉCESSAIREMENT DANS VOTRE RÉGION. CETTE GARANTIE VOUS ACCORDE DES DROITS PARTICULIERS. VOUS POUVEZ ÉGALEMENT AVOIR D'AUTRES DROITS QUI VARIENT SELON L'ÉTAT, LA PROVINCE OU LE PAYS (LE CAS ÉCHÉANT, DANS LES PAYS OÙ HOPKINS A DES CONCESSIONNAIRES NON AGRÉÉS AU CANADA OU AUX ÉTATS-UNIS). AUCUNE ACTION OU RÉCLAMATION VISANT À FAIRE EXÉCUTER LA PRÉSENTE GARANTIE NE POURRA ÊTRE ENTREPRISE APRÈS L'EXPIRATION DE LA PÉRIODE DE GARANTIE.



PRODUCT SERIAL NO.  
NUMÉRO DE SÉRIE DU PRODUIT

---

This is the Camera ID Number for your warranty  
\*Don't forget to register your warranty in the App  
Il s'agit du numéro d'identification de la caméra pour votre garantie.  
\* N'oubliez pas d'enregistrer votre garantie dans l'application.

**QUESTIONS?**

(800) 835-0129

**DES QUESTIONS?**

(800) 835-0129



©2019 HOPKINS MANUFACTURING CORPORATION

428 PEYTON STREET, EMPORIA KS 66801

[www.HopkinsTowingSolutions.com](http://www.HopkinsTowingSolutions.com)